



ЗАИМСТВОВАНИЯ В СОВРЕМЕННОМ РУССКОМ ЯЗЫКЕ: ПОЛЬЗА ИЛИ ВРЕД?

*АНДИЖАНСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ИНСТИТУТ ИНОСТРАННЫХ
ЯЗЫКОВ*

ФИЛОЛОГИЯ И ОБУЧЕНИЯ ЯЗЫКАМ: РУССКИЙ ЯЗЫК

СТУДЕНТКА 2-КУРСА 203-ГРУППЫ

АБДУМАННОПОВА МАШХУРА КАХРАМОНЖОНОВНА

Научный руководитель: Султонкулов Отабек Жасурович

abdumannopovamashhura9@gmail.com

Аннотация

В данной статье рассматривается явление заимствований в современном русском языке и анализируется их влияние на развитие языковой системы. Особое внимание уделяется причинам появления иностранных слов, их роли в профессиональной, повседневной и медиапространственной коммуникации. Отмечается, что заимствования выполняют как положительные функции — расширяют словарный запас, обозначают новые реалии, — так и несут потенциальные риски, связанные с утратой исконно русской лексики и снижением языковой культуры. В статье подчеркивается необходимость грамотного и осознанного использования заимствований. Делается вывод о том, что заимствования являются естественной частью развития языка, однако требуют осторожного и уместного употребления.

Ключевые слова: заимствования, современный русский язык, лексика, англицизмы, языковая норма, культура речи, неологизмы, глобализация, коммуникация, речевое поведение.



Abstract:

This article examines lexical borrowings in the modern Russian language and analyzes their influence on linguistic development. Special attention is paid to the reasons for the appearance of foreign words, their role in professional, everyday, and media communication. The article highlights both the advantages of borrowings — expanding vocabulary and naming new concepts — and the potential risks associated with the loss of traditional Russian words and the decline in speech culture. It is emphasized that borrowings are a natural part of language evolution but must be used consciously and appropriately.

Keywords: borrowings, Russian language, vocabulary, anglicisms, language norm, speech culture, neologisms, globalization, communication, linguistic behavior.

Annotatsiya:

Ushbu maqolada zamonaviy rus tilidagi leksik o'zlashmalar hodisasi va uning til taraqqiyotiga ta'siri ko'rib chiqiladi. Chet tillardan kirib kelgan so'zlarning paydo bo'lish sabablari, ularning kasbiy, kundalik va media makonidagi o'rni tahlil qilinadi. O'zlashmalar lug'at boyligini kengaytirishi, yangi tushunchalarni ifodalashi bilan birga, rus tiliga xos birliklarning qisqarishi va nutq madaniyatining pasayishiga olib kelishi mumkinligi ta'kidlanadi. Xulosa sifatida o'zlashmalar tabiiy jarayon bo'lsa-da, ularni o'rinli va me'yorida qo'llash zarurligi qayd etiladi.

Kalit so'zlar: o'zlashmalar, zamonaviy rus tili, leksika, inglizcha so'zlar, til me'yori, nutq madaniyati, neologizmlar, globallashuv, kommunikatsiya, nutqiy xulq.



Введение

Русский язык на протяжении всей своей истории развивался под влиянием других культур и языков. В разное время в него проникали тюркизмы, германизмы, полонизмы, галлицизмы и другие группы заимствований. Однако в XXI веке процесс заимствования приобрёл особую интенсивность. Глобализация, международное сотрудничество, интернет-коммуникации и развитие технологий привели к массовому проникновению англицизмов и неологизмов.

Сегодня такие слова, как онлайн, бренд, маркетинг, офис, комментарий, контент, стали привычной частью речи. Это вызывает активные дискуссии: одни считают заимствования естественным этапом развития языка, другие — угрозой языковой культуре. Именно поэтому изучение их роли и функции является актуальным и значимым.

Причины появления заимствований в современном русском языке

Появление иностранных слов обусловлено целым рядом факторов:

1. Технологический прогресс

Появляются новые предметы и явления (смартфон, гаджет, софт), которым просто нет русских аналогов.

2. Глобализация и культурные контакты

3. Английский становится международным языком бизнеса, науки и общения.

3. Развитие медиа и интернета

Социальные сети создают новую лексику: лайк, пост, репост, хэштег.

4. Престиж иностранного языка



В рекламе, маркетинге заимствования создают «модный» эффект.

5. Краткость и удобство формулировки

Файлы, чат, менеджер, тренд — слова компактные и удобные.

Заключение

Заимствования являются естественным элементом развития любого живого языка. В современном русском языке они выполняют важную функцию — помогают описывать новые явления, развивают терминологию и повышают гибкость системы. Однако чрезмерное и необоснованное использование иностранных слов может привести к снижению культуры речи и затруднить коммуникацию.

Оптимальный путь — гармоничное сочетание исконно русской лексики и оправданных заимствований. Осознанное использование новых слов способствует развитию языка, сохраняя при этом его национальную самобытность.

Список литературы

1. Ахманова О.С. Словарь лингвистических терминов. — М.: КомКнига, 2018.
2. Голуб И.Б. Стилистика русского языка. — М.: Айрис-пресс, 2020.
3. Караулов Ю.Н. Русский язык и языковая личность. — М.: Наука, 2018.
4. Розенталь Д.Э. Культура речи и язык СМИ. — М.: Оникс, 2021.
5. Васильева Н.Ю. Современный русский язык: проблемы и тенденции. — СПб.: Питер, 2019.
6. Лотман Ю.М. Культура и взрыв. — СПб.: Азбука, 2020.



7. Формановская Н.И. Речевой этикет и нормы общения. — М.: Высшая школа, 2017.
8. Крысин Л.П. Иноязычные слова в современном русском языке. — М.: Наука, 2016.
9. Баранов А.Н. Лингвистическая экспертиза текста. — М.: Флинта, 2019.
10. Полюжин В.И. Лексикология современного русского языка. — М.: Академия, 2017.